BBC

BE×BOY COMICS

お隣りビルに恋の視線♥

かんべあきら

OTONARIBIRUNI KOINO SHISEN OTONARIBIRUNI KOINO SHISEN OTONARIBIRUNI KOINO SHISEN OT

BBC

お隣りビルに恋の視線♥

BE×BOY COMICS

かんべあきら

Libre

ISBN4-86263-064-2

C9979 ¥571E

9784862630643

定価：本体571円＋税

雑誌54760-42

1929979005719

リブレ出版

デザイン事務所の美人社長・和美は、隣のビルで働く年下のエリート営業・八島に愛されまくり♥♥　だけど八島は独占欲を抑えきれずに、夜のオフィスで強引に和美を奪って!?　エッチ満載アダルトラブ、部長×淫乱♥カワイコちゃん編も収録&大量描き下ろし!!

かんべあきら

5月31日生まれ　ふたご座　A型

最近は忙しくて思うように予定が進まず悩み放題の日々です(涙)。それでも旅行は行く！とりあえず温泉かな～(笑)。

Liquid Passion

www.hgbl.mainstream.com
#liquidpassion @ irc.rizon.net

Otomurijinnun Ko no Shisan
by Kanbe Akira
ISBN: 4-86063-064-2

pc: death_cur
scanner: Failove
translator: Bess
editor: rasmira
proofreader: Maru
QCers: aryvon, mirahsh

OTONARIBIRUNI KOINO SHISEN

お隣りビルに恋の視線♥

8
OTONARIBIRUNI KOINO SHISEN

115
TOROKERU HODO AISHITE

155
AFURERU HODO AISHITERU

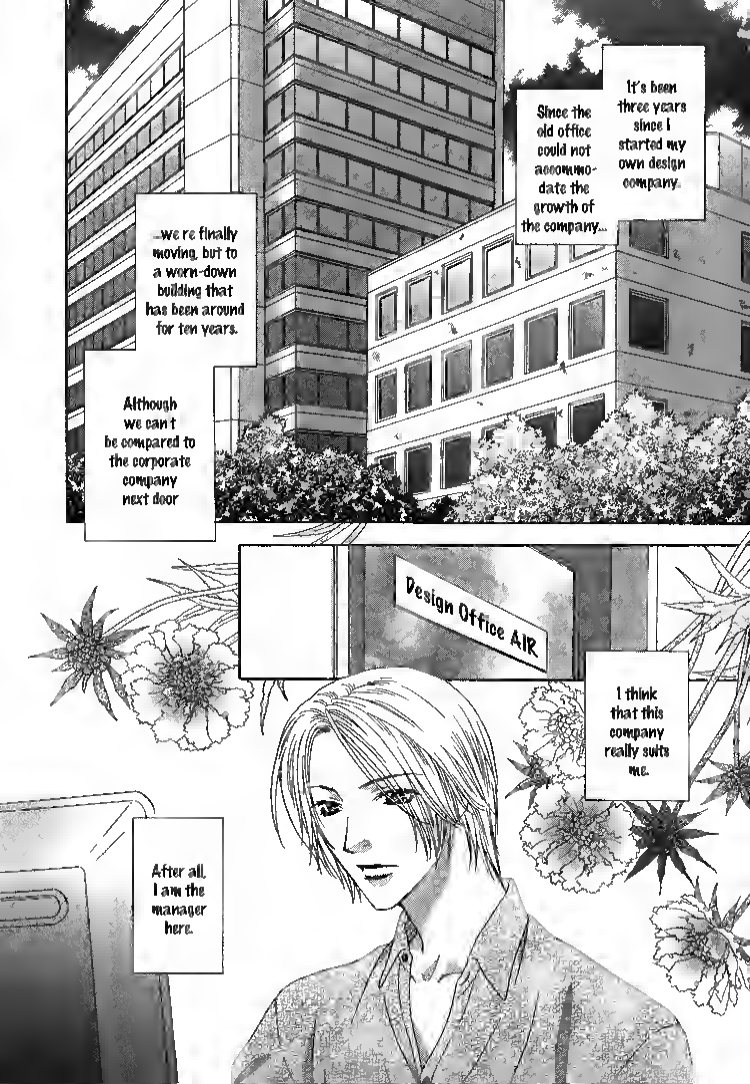
169
ATOGAKI/AFTERWORD

OTONARIBIRUNI
KOINO SHISEN

AKIRA KANBE
かんべあきら

CONTENTS

お隣りビルに恋の視線♥
Love at First Sight
From the Building Next Door


It's been three years since I started my own design company.
Since the old office could not accommodate the growth of the company...
...we're finally moving, but to a worn-down building that has been around for ten years.
Although we can't be compared to the corporate company next door
Design Office AIR
I think that this company really suits me.
After all, I am the manager here.

And there's another reason.
AH
CLICK
CLICK
IT'S HIM
By looking through the window, I can see the neighboring office.
It's so close that I can see his facial expressions very clearly
That's right He works in the neighboring building...
I've always noticed him.

HE'S ALWAYS SO CHEERFUL...
...AND HE HAS SUCH LIVELY EXPRESSIONS
I WONDER WHAT HIS NAME IS.
WHAT DOES HE DO?
ALTHOUGH I CAN'T MEET HIM FROM THIS FAR OFF WINDOW,
I WANT TO KNOW MORE ABOUT HIM
MANA-GER..?
AAH... WHAT'S WRONG?
YOU'RE ASKING ME. YOU'RE STARING OUT OF THE WINDOW AGAIN.

EVEN THOUGH OUR BUILDING IS PRETTY OLD, DON'T YOU THINK IT'S QUITE COMFORTABLE HERE?
YO YOSHI-MURA-KUN!
STILL, I UNDERSTAND YOUR ENVY FOR THE COMPANY OPPOSITE US
I'M GOING TO UPDATE OUR CLIENTS ON THE CHANGES NOW.
WELL, IT'S OKAY.
THOUGH I'M AWARE THIS LITTLE WISH WON'T COME TRUE...
OKAY, SORRY TO TROUBLE YOU.

However, I don't think it's a crime if all I'm doing is watching
ALL RIGHT, HERE'S YOUR USUAL 'A' LUNCH
Clatter
IT'S PRETTY PACKED TODAY
YES, IT'S ALWAYS LIKE THIS DURING LUNCH HOUR.
IT'S JUST THAT MIZUNO-SAN ALWAYS COMES LATER THAN THE LUNCH CROWD.
OH, I SEE
ONE HOUR REALLY MAKES THIS MUCH OF A DIFFERENCE?

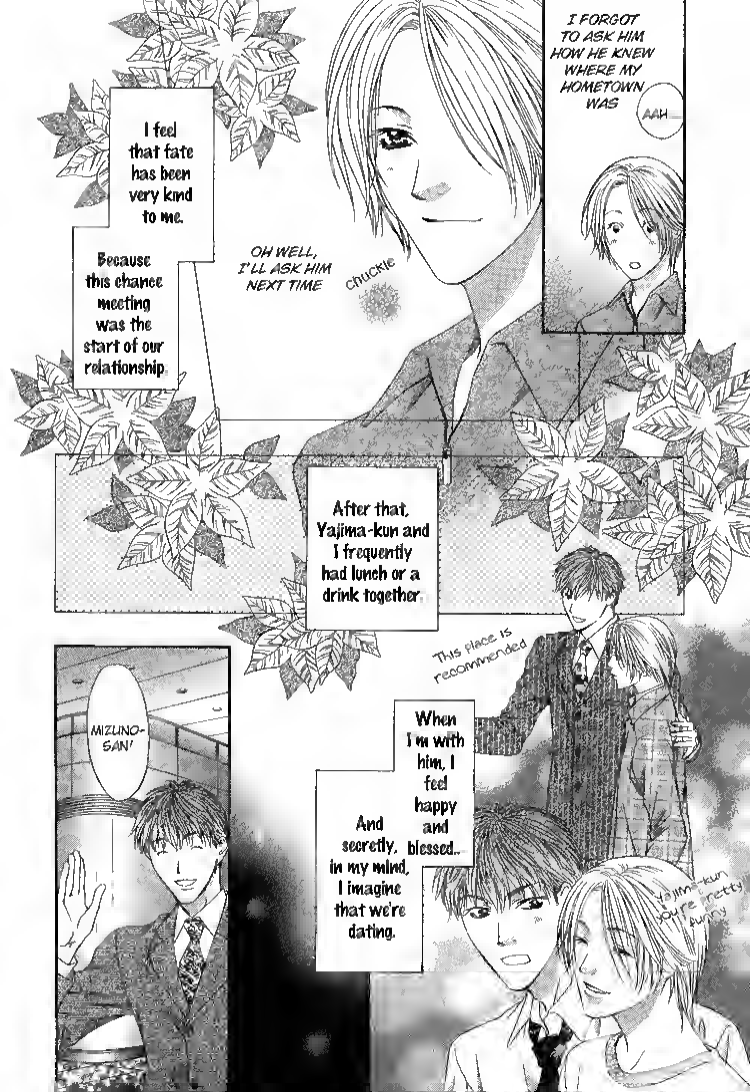
OH DEAR.
EXCUSE ME, M-MA-SAN. IS THERE SEAT FOR ONE?
MIZUNO-SAN, DO YOU MIND SHARING YOUR TABLE?
GO AHEAD.
BA-DUMP
NO WAY!!
WHAT A COINCI-DENCE..
WHAT..
IT IT'S ALRIGHT.
BOW
I'M SORRY FOR INTER-RUPTING YOUR MEAL

BUT I'M AFRAID THAT HE'LL THINK THAT I'M WEIRD...
WHAT SHOULD I DO...? I WANT TO TALK TO HIM.
UHH
AAH, YES?
THIS IS MY CARD.
EH?
I'M SORRY I KNOW IT'S A BIT SUDDEN
I'M A BUSINESS-MAN SO...
NO IT'S OK...! THANK YOU VERY MUCH
YAJIMA-SAN?
YOTSU

IF YOU DON'T MIND, YOUR NAME IS...
UMM...
AH...
I'M MIZUNO, MIZUNO KAZUMI
SO IT'S MIZUNO-SAN...
YOU'RE FROM WESTERN JAPAN, RIGHT?
OH... REALLY?
BUT... HOW...
THAT'S RIGHT...
ME TOO!
HERE'S YOUR 'A' LUNCH SORRY TO KEEP YOU WAITING
AAH...

LET'S EAT FIRST,
THEN TALK LATER, OKAY?
AAH ..
OKAY
Chuckle
PLEASE COME AGAIN!
SHALL WE WALK BACK TO-GETHER?
YEAH
I CAN'T BELIEVE WE WORK NEXT DOOR TO EACH OTHER
ME TOO

I HAD A GREAT TIME DURING LUNCH TODAY
ME TOO
NEXT TIME CAN WE HAVE LUNCH TOGETHER AGAIN?
AFTER ALL, WE'VE EXCHANGED NAME CARDS ALREADY
ALTHOUGH IT FEELS LIKE I WAS THE ONE FORCING MY CARD ON YOU
THAT'S NOT TRUE
PLEASE ASK ME OUT FOR LUNCH AGAIN
OKAY, SEE YOU
YAJIMA ATSUSHI-KUN HUH?
COMPARED TO LOOKING AT HIM THROUGH THE GLASS,
HE LOOKS A HUNDRED TIMES BETTER FACE TO FACE


I feel that fate has been very kind to me.
Because this chance meeting was the start of our relationship.
I FORGOT TO ASK HIM HOW HE KNEW WHERE MY HOMETOWN WAS
AAH
OH WELL, I'LL ASK HIM NEXT TIME
CHUCKLE
After that, Yajima-kun and I frequently had lunch or a drink together.
This place is recommended
When I'm with him, I feel happy and blessed..
And secretly, in my mind, I imagine that we're dating.
Yajima-kun you're pretty funny
MIZUNO-SAN!

HERE'S A PASS NOBODY WILL STOP YOU AS LONG AS YOU WEAR IT.
RELAX. EVERYONE ON THIS FLOOR'S GONE HOME ALREADY.
YAJIMA-KUN, ARE YOU SURE IT'S ALRIGHT?

NO YOU WON'T.
AND BESIDES, YOU SAID YOU'VE ALWAYS WANTED TO WORK IN A BUILDING LIKE OURS.
ARE YOU SURE I WON'T BE CAUSING ANY TROUBLE...?

ALTHOUGH IT'S TRUE THAT I WISH TO MOVE INTO A NICER BUILDING SOMEDAY,
THE TRUTH IS, THIS IS YOUR OFFICE WHICH I'VE BEEN WATCHING THROUGH THE WINDOW.
...THANKS.
SO, CONSIDER THIS IS A SPECIAL PREVIEW SERVICE.

I want to see it for myself
WAA SO SPACIOUS...
DO YOU LIKE IT?
YEAH, IT'S LIKE A DREAM
COME HERE FOR A MOMENT
YAJIMA-KUN?
YOU KNOW THIS WINDOW?
IT'S THE ONE THAT FACES MY COMPANY...
I'VE ALWAYS NOTICED YOUR COMPANY THROUGH THIS WINDOW

AHH...
I WOULD HAVE GONE OVER TO LOOK FOR YOU.
EVEN IF WE DIDN'T MEET COINCIDENTALLY THE OTHER DAY.
I'VE ALWAYS, ALWAYS LIKED YOU.
YAJIMA-KUN...
AND I'VE NOTICED YOU.
IS THIS REALLY HAPPENING..?
BUT...
DOES THIS MAKE YOU UNCOMFORTABLE?
IT'S NOT ENOUGH JUST TO BE FRIENDS...
TH..IT'S... NOT IT...

FOR THE TWO HEARTS THAT WERE SEPARATED BY THE WINDOW,
I'M GLAD
I'VE ALSO ALWAYS WANTED TO BE MORE THAN FRIENDS
YEAH, ME TOO
KAZUMI-SAN
NOW THERE'S NO DISTANCE SEPARATING THEM.
I'M ALSO GLAD.
AND THEY HAVE COME TOGETHER AS ONE.
WE HAVEN'T COME TO THAT PART YET
HOW DO YOU KNOW WHERE MY HOMETOWN IS?
Hey
Hey
Eh
Heh

Liquid Passion

www.hgbl.mainstream.com
#liquidpassion @ irc.rizon.net

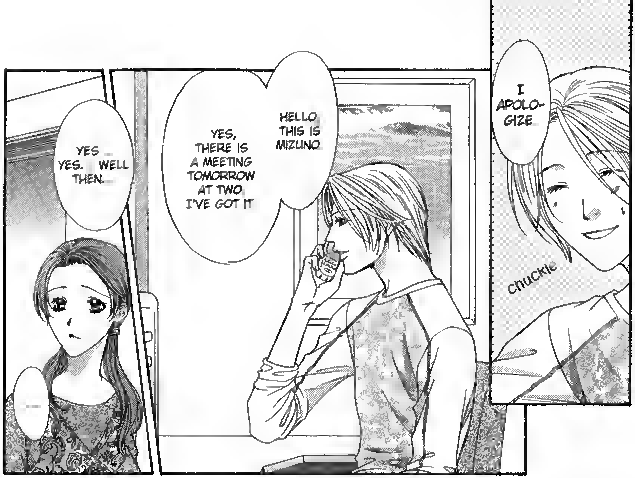
Otomurihime Ko no Shi
by Kanbe Akira
ISBN: 4-86063-064-2

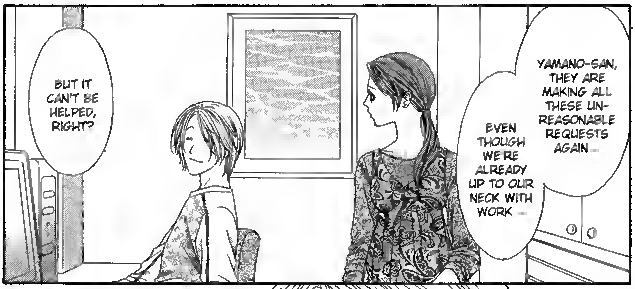
pc: death_cur
scanner: Failewa
translator: Bess
editor: rashiress
proofreader: Maru
QCers: aryvon, reppu

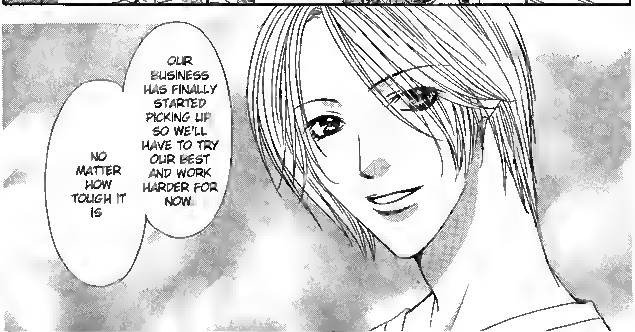
お隣りビルに恋の視線
Act.2
Love at First Sight
From the Building Next Door

I'VE ALWAYS, ALWAYS LOVED YOU.
YEAH... ME! TOO
It's been 3 months since the guy who works opposite my office, Yajima Atsushi, confessed his love for me.
I never thought that my crush from beyond the window would one day be my lover

He's younger than me, yet he's so good at kissing...
Every time we meet, it seems that I'm falling deeper in love with him...
KAZUMI-SAN.
Yajima-kun is even more handsome and kind then I imagined him to be.
sigh
ALTHOUGH I OUGHT TO BE MORE THAN SATISFIED WITH THIS HAPPINESS
hey!
MA-NAGER
MANA-GER! ARE YOU LISTEN-ING TO ME?
AAH... SORRY... TERADA-SAN, WHAT IS IT?
IT'S A CALL FOR YOU FROM THE ARCHITECT, YAMANO
I KNOW YOU'RE REALLY TIRED, BUT PLEASE TRY TO CONCENTRATE


I APOLOGIZE
Chuckle
HELLO, THIS IS MIZUNO.
YES, THERE IS A MEETING TOMORROW AT TWO. I'VE GOT IT.
YES... YES. WELL THEN...


YAMANO-SAN, THEY ARE MAKING ALL THESE UNREASONABLE REQUESTS AGAIN...
EVEN THOUGH WE'RE ALREADY UP TO OUR NECK WITH WORK...
BUT IT CAN'T BE HELPED, RIGHT?


OUR BUSINESS HAS FINALLY STARTED PICKING UP SO WE'LL HAVE TO TRY OUR BEST AND WORK HARDER FOR NOW.
NO MATTER HOW TOUGH IT IS

WHAT DOES YAJIMA-KUN THINK OF THIS SIDE OF ME...?
I'VE BEEN SO BUSY THESE DAYS THAT WE SELDOM HAVE TIME TO MEET UP
THAT'S RIGHT...
I GOT IT
BUT I STILL THINK YOU SHOULDN'T PUSH YOURSELF TOO HARD.
YOU CAN SAY THAT
KAZUMI-SAN?
HMM?

YOU LOOK... REALLY PALE.
ARE YOU STILL REALLY BUSY?
YEAH, PRETTY MUCH
Brush
YA.
YAJIMA-KUN...?
YOU HAVE DARK CIRCLES AROUND YOUR EYES HERE
ALTHOUGH YOU HAVE A LOT OF WORK TO DO,
YOU STILL NEED TO TAKE CARE OF YOURSELF, ALRIGHT?
OKAY THANKS

I'M SORRY...
ABOUT WHAT?
I'VE BEEN SO BUSY THESE DAYS THAT WE SELDOM HAVE TIME TO MEET.
EVEN DURING THE HOLIDAYS...
WE JUST STARTED DATING RECENTLY AND...
KAZUMI-SAN IS REALLY TOO CUTE.
TOO CUTE?

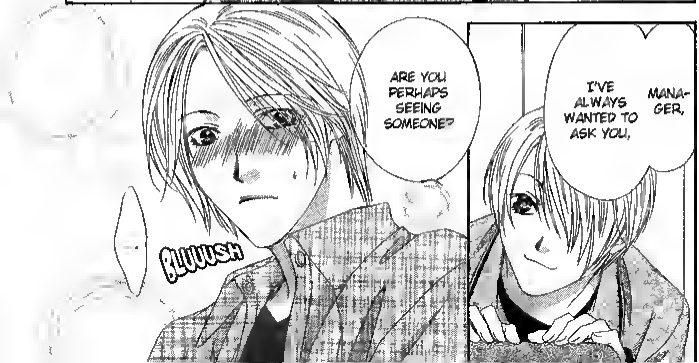
PLEASE DON'T BE BOTHERED BY SUCH THINGS
LIKE RIGHT NOW.
I'M HAPPY AS LONG AS I'M ABLE TO HAVE LUNCH WITH YOU EVERY DAY.
YAJIMA-KUN...
RIGHT?
YEAH
squeeze

SO I'LL SEE YOU TOMORROW FOR LUNCH
HN...
HMM...
I'LL BE THE ONLY ONE IN THE OFFICE TONIGHT SO IF YOU...
AHH...
ALTHOUGH I'VE THOUGHT OF IT...
I DON'T WANNA BE AN ADDITIONAL BURDEN TO YOU
SO I'LL TRY TO CONTROL MYSELF.
...
THEN...
I'LL WAIT FOR YOU TO CONTACT ME

I'M HAPPY THAT HE'S SO CONSIDERATE,
I WISH HE COULD BE MORE DEMANDING
BUT ON THE OTHER HAND, I THINK THAT KIND OF KINDNESS CAN BE IRRITATING
IDIOT. .
IN FACT, IF HE WOULD JUST TAKE ME BY FORCE
MANA-GER,
I'VE GOT THE BOOKS YOU ASKED FOR

Aah...
THANKS, WERE THERE ANYTHING INTERESTING?
THE FINANCIAL MAGAZINES ARE REALLY DRY.
AND THE FEMALE MAGAZINES ARE LIKE ANY OTHER, NOTHING SPECIAL.
I'M NOT TALKING ABOUT THE CONTENT. I'M TALKING ABOUT THE LAYOUT DESIGN.
FLAP
OH...

WHAT'S THAT?
"HOW TO ADVANCE IN YOUR LOVE LIFE?"
AAH... THAT'S NOT..!


I'VE ALWAYS WANTED TO ASK YOU, MANAGER,
ARE YOU PERHAPS SEEING SOMEONE?
...
BLUUUSH

AS I THOUGHT!
YOSHI-MURA-KUN!!
YOU'VE BEEN SO BUSY RECENTLY. YOU DON'T GET TO SEE EACH OTHER THAT OFTEN RIGHT?
BUT— IS IT ALL RIGHT?
UGH
BA-DUMP
I'M ONLY JOKING
LOVE WILL CONQUER EVERYTHING RIGHT?
IF YOU IGNORE THE RELATIONSHIP FOR TOO LONG
YOU MIGHT GET DUMPED
HUH-?

I'M GOING BACK TO WORK...
I KNOW.
I'VE ALWAYS WANTED TO TAKE OUR RELATIONSHIP TO THE NEXT LEVEL,
BUT IN THE END I MADE WORK MY TOP PRIORITY.
AND YET I PUT THE BLAME ON YAJIMA-KUN...
I'M TOO SELFISH.
IS YAJIMA-KUN REALLY OKAY WITH ME LIKE THIS?

I'M FINALLY DONE...
AS LONG AS I FINISH THE PROJECT THIS WEEK...
I'LL FINALLY HAVE SOME FREE TIME...
sigh
I'M NOT SURE ABOUT YAJIMA-KUN...
BUT...
EH?

WITH A GIRL
stab
YAJIMA-KUN?
OH... I UNDERSTAND NOW
SO THIS IS HOW IT IS

Oh, hey
KAZUMI-SAN?
flinch
I THOUGHT IT WAS BECAUSE WE DON'T MEET VERY OFTEN..
THIS UNEASINESS THAT I'VE BEEN FEELING RECENTLY...
I THOUGHT IT WAS ONLY SOMETHING SIMPLE LIKE THAT...
THE FEELING THAT ONE DAY YAJIMA-KUN WILL LEAVE ME...
KAZUMI-SAN!?

TO PRETEND THAT I DIDN'T NOTICE IT THIS WHOLE TIME
BUT I'VE ONLY BEEN FORCING MYSELF TO BELIEVE
THAT I'M NOT GOOD ENOUGH FOR HIM.
KAZUMI-SAN!
WAIT ...!
THUD

KAZUMI-SAN?
WHY DID YOU RUN AWAY FROM ME?
LET'S GO SOME-WHERE ELSE...
WE CAN'T REALLY TALK OPENLY OUT HERE SO,
SINCE EVERYONE HAS LEFT.
LET'S GO TO MY OFFICE...

I UNDER-STAND
HAVE YOU CALMED DOWN?
YEAH, SORRY
THE GIRL YOU WERE WITH... I FEEL LIKE I'VE DONE SOMETHING BAD TO HER
...WAIT, PLEASE!
SHE'S JUST A COLLEAGUE.
YES... I KNOW

I DON'T MEAN ANYTHING BY IT... IT'S JUST THAT...
I THOUGHT THAT IT LOOKED REALLY NATURAL TO SEE A GIRL ST. NDING BESIDE YOU.
KAZUMI-SA...
BUT... NOT ONLY AM I A GUY, I'M ALSO ALWAYS WORKING SO WE NEVER HAVE TIME TO SEE EACH OTHER...
AND YOU ALWAYS HAVE TO ACCOMODATE ME AND MY SCHEDULE...
I THOUGHT THAT MAYBE THERE'RE MORE SUITABLE GIRLS OUT THERE...
WHO YOU ARE BETTER OFF WITH...

WHEN I THINK LIKE THAT...
I FEEL THAT...
KAZUMI-SAN!
HOW... HOW COULD YOU BE THINKING SUCH THINGS?
DIDN'T I TELL YOU THAT I LIKE YOU?
DON'T YOU BELIEVE ME?
BUT...
IT'S BECAUSE I DON'T HAVE ANYTHING
I DON'T HAVE ANYTHING SURE THAT BIND ME TO YOU...

BUT STILL, I'M NOT ABLE TO LET YOU GO
SEEMS LIKE IT'S MY FAULT THAT YOU FEEL SO INSECURE
SORRY...
YAJIMA-KUN...
EVEN THOUGH I DON'T HAVE THE COURAGE TO TELL YOU HOW I FEEL...
...NO, I'M THE ONE WHO THINKS TOO MUCH.
EVEN THOUGH I'M A GUY,
AND EVEN IF ANOTHER PERSON MORE SUITABLE FOR YOU COMES ALONG...

I WILL NEVER GIVE YOU UP TO ANYONE.
MY HEART AND MY BODY... ALL OF ME...
I WANT IT TO BELONG TO YOU
I... LOVE YOU.
KAZUMI-SAN

REALLY?
I...
I'M REALLY HAPPY
YES, IF YOU WANT ME TOO.
NN...
KISS
HUU...

HEY... ARE YOU SURE IT'S ALL RIGHT?
I WON'T BE ABLE TO CONTROL MYSELF IF WE CONTINUE...
YEAH... IT'S... IT'S ALRIGHT.
EVEN IF... I MIGHT NOT BE VERY GENTLE?
IT'S ALL RIGHT
BECAUSE I'VE ALWAYS WANTED YOU.
I WANT PROOF.
KAZUMI-SAN...

THAT WE ARE CONNECTED TO EACH OTHER...
lick
NNN!
NN
AAH
AH. S..
STOP ALREADY JUST THERE...
I... IDIOT!!
BUT... YOU'RE JUST SO CUTE... AND DOESN'T IT FEEL GOOD?

THERE'S NO POINT IN LYING
YOU'RE ALREADY LIKE THIS
AAH...
squeeze
TENSE
AAH.
KISS
YOU'RE THE ONLY ONE I LOVE.
SO DON'T DOUBT MY FEELINGS FOR YOU.
I'M BEGGING YOU
YAJIMA-KUN...
haa
NN.

AAAH ...NN!
WITH HIS HANDS HE MADE ME SO HAPPY.
tremble
EVEN THOUGH IT'S MY BODY, HE'S STILL TOUCHING ME WITHOUT HESITATION.
AH HAHH
shudder
KAZUMI-SAN
YAJIMA-KUN
I... REALLY LIKE YOU

I LIKE YOU, JUST LIKE THIS.
I LOVE YOU
ATSUSHI
slip
foomph
shock
KAZUMI-SAN!?
zzzz

ARE YOU SERIOUS?
He's asleep?
DID YOU FALL ASLEEP ALREADY, KAZUMI-SAN...?
snooze
zzz
zzz
Ha ha ha
I DON'T KNOW WHAT TO DO WITH YOU
CAN'T BE HELPED, HUH?
HEY,
WAITING ISN'T A PROBLEM FOR ME
COMPARED TO WHEN I WAS LIVING WITHOUT YOU BY MY SIDE,
I'M SO MUCH HAPPIER NOW

I'M WILLING TO WAIT NO MATTER HOW LONG IT TAKES.
SO, FROM NOW ON,
PLEASE STAY WITH ME

お隣りビルに
巫の視線ノ

Liquid Passion

www.highschoolyaoi.com
#liquidpassion @ irc.rizon.net

Otomurihime Ko no Shi sen
by Kanbe Akira
ISBN. 4 86263-064 2

pc: death_cer
scanner: Fadeve
translator: Bess
editors: nadeno, death_cer
proofreader: Mizu
QCers: aryvon, reppu

お隣りビルに恋の視線♥
前編
Love at First Sight
From the Building Next Door

My name is Mizuno Kazumi. Yajima Atsushi and I...
are lovers from neighboring office buildings
But, because a lot of things happened, we haven't made much progress physically
IT'S GREAT THAT YOUR COMPANY IS GETTING RECOGNITION
I STILL CAN'T BELIEVE WE HAVE A HUGE COMPANY LIKE YOTSUBA AS A CLIENT
IT FEELS LIKE I'M DREAMING
IT'S ALL THANKS TO YAJIMA-KUN
NO, IT'S NOT. IT'S ALL DUE TO YOUR HARD WORK AND SKILL
ALL I DID WAS SHOW YOUR DESIGN WORK KAZUMI-SAN

BUT IF YAJIMA-KUN HADN'T RECOMMENDED MY COMPANY AS A CANDIDATE, THEY WOULDN'T HAVE EVEN CONSIDERED US, RIGHT?
REALLY?
YEAH
...BUT MORE IMPORTANTLY,
I have a feeling the two of us are slowly developing this relationship properly.
BEING ABLE TO WORK WITH YAJIMA-KUN IN THE SAME OFFICE,
I'M REALLY VERY HAPPY.
I'm so happy right now

IF SOMEONE SEES YOU SHOWING SUCH A CUTE EXPRESSION AND TARGETS YOU
IT'S VERY DANGER-OUS, YOU KNOW!
CUTE ?!
IT'S ONLY A REQUEST BUT PLEASE DON'T SHOW THAT KIND OF EXPRESSION TO ANY GUY BUT ME
EH?

DON'T WORRY
THE ONLY PERSON WHO WILL NOTICE ME LIKE THAT IS YAJIMA-KUN
STUMP
YAJIMA-KUN?
YOU'RE REALLY VERY NAIVE

IF YOU ABSOLUTELY MUST WORK OVERTIME ALONE,
DON'T LET YOURSELF BE ALONE WITH ANYONE ELSE, OKAY?
ANYWAY... IT'S FINE EVEN IF YOU THINK THIS IS A LOVESICK FOOL'S DELUSION.
SO, I'LL SEE YOU LATER
ding
OKAY
Delusion he says
KISS

THIS KISS SEALS OUR AGREEMENT
SO,
I'LL SEND YOU A MESSAGE LATER.
You're also the same..
Always attracting the attention of female colleagues...
UFAA
Sometimes I want to yell

...that "Yajima-kun is mine!"
"I'm not going to give him up to anyone."
Even though there's nothing tying us together...
I feel like announcing this for everyone to hear
I'm so greedy...

YEAH
I THINK THIS WILL DO
ALL OUR REQUESTS AND CONDITIONS WERE MET.
THANK YOU VERY MUCH
I'M ALSO VERY GRATEFUL TO YAJIMA
I NEVER WOULD HAVE THOUGHT THAT SUCH A GREAT DESIGN COMPANY IS NEXT DOOR TO OURS.
IF NO ONE TOLD ME, I WOULDN'T HAVE REALIZED IT.

This other side of me...

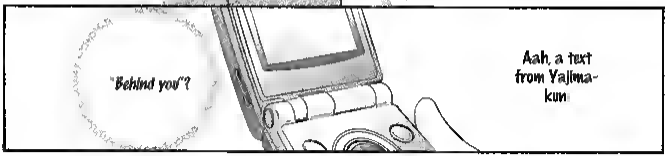
I discovered after meeting Yajima-kun.

SCRAPE
I'LL CONTACT YOU WITH THE RESULT AFTERWARD
FOR THE TIME BEING I'LL PRESENT THIS DURING THE BOARD MEETING TOMORROW
YES, PLEASE DO
NOT AT ALL
WE ARE STILL LEARNING

UH... UMM...
CAN I GO?
YOSHI-MURA-KUN
SORRY, I HAVE ANOTHER CASE AFTER THIS
AH...
DO YOU WANT TO HAVE LUNCH TOGETHER? MY TREAT
IT'S ALMOST NOON

I DON'T MIND AT ALL
chuckle
THANK YOU VERY MUCH
SORRY TO TROUBLE YOU
NO PROBLEM. EATING ALONE IS BORING ANYWAY.
I'M GOING FOR LUNCH NOW
OKAY
MAY I ALSO TAKE MY LUNCH BREAK?
EH
AHH SURE

Yoshimura-kun...
looks really happy, or am I just thinking too much?
beep
beep


"Behind you"?
Aah, a text from Yajima-kun.

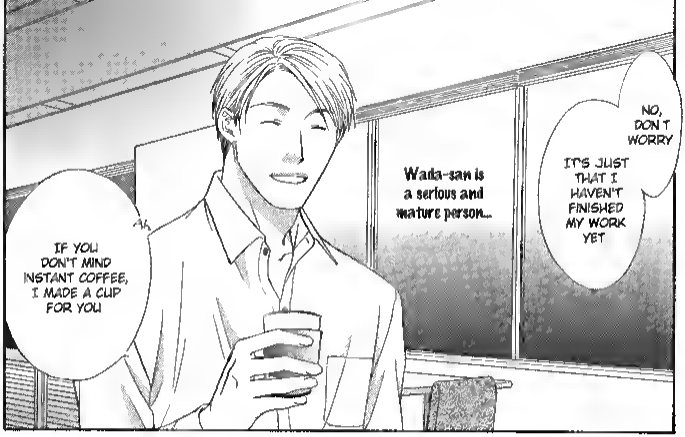
I'M SORRY
I'VE STILLL GOT A CASE TO DO...
HOW'D YOU LIKE TO HAVE LUNCH TOGETHER?
AAH

I'LL GO WITH YOU
WE'LL MAKE IT A MINI DATE, OKAY?
whisper
YEAH
YES

SINCE I HAVE ALL THE DATA HERE, I'LL MAKE THE CHANGE FROM HERE
YEAH.
DON'T WORRY, IT'S JUST CHANGING THE COLOR.
click
click
JUST FINISH UP WITH WHAT YOU'RE DOING AND THEN IT'LL BE FINE IF YOU GO HOME
I'LL LET YOU WRAP IT UP, YOSHI-MURA-KUN
I have to work overtime after all?
beep
I suppose I should tell Yajima-kun.
But... there are people in the office still.
And it's just one hour.

There... shouldn't be a problem.
SAN
MIZUNO-SAN
Ano,
Y... YES?
chuckle
YOU'RE REALLY ABSORBED IN YOUR WORK
BUT IT WOULD BE BETTER IF YOU TAKE A BREAK
EH...?
OH— WHAT TIME IS IT NOW?
IT'S ALREADY PAST EIGHT
EVERYONE ELSE HAS LEFT EXCEPT FOR ME

I didn't realize that it's been two hours already...
IS THAT SO?
YOU REALLY DIDN'T NOTICE?
I'M REALLY SORRY
COULD IT BE... WADA-SAN CAN'T GO HOME BECAUSE I'M STILL HERE?
Are we the only people left here...?
IF YOU ABSOLUTELY MUST WORK OVERTIME ALONE,
DON'T LET YOURSELF BE ALONE WITH ANYONE ELSE, OKAY?
Can it be....


NO, DON'T WORRY
IT'S JUST THAT I HAVEN'T FINISHED MY WORK YET
Wada-san is a serious and mature person...
IF YOU DON'T MIND INSTANT COFFEE, I MADE A CUP FOR YOU

Yajima-kun is just thinking too hard
THANK YOU, BUT...
THAT'S WADA-SAN'S...
IT'S ALL RIGHT I CAN MADE ANOTHER CUP
splash
OH...
AAH...!

AAH
I'M SO SORRY MY HAND SLIPPED
YOU DIDN'T GET BURNED, DID YOU?
I'M... I'M OKAY
NO, YOUR SHIRT GOT DIRTY
IF YOU DON'T TAKE IT OFF QUICKLY
WAIT WADA-SAN...?!
!
RIP

AH... JUST AS I THOUGHT,
WHAT BEAUTIFUL SKIN.
What...?!
I'M REALLY HAPPY MIZUNO-SAN
This... can't be happening...
WADA-SA...
stroke
I'VE BEEN WAITING FOR A MOMENT LIKE THIS FOR A LONG TIME.

NO...!
SHIVER
CLATTER
THINK-ING OF ESCAP-ING?
THUD
OUCH!

I'M JUST LOOKING FOR A LITTLE PLEASURE
THERE'S NO NEED TO RUN AWAY
LIGH
rub
AAH
No way...
shudder

This is...
NO... DON'T
HOW MANY PEOPLE HAVE YOU DONE IT WITH?
YOU RE SO SEN- SITIVE

I KNOW EVERYTHING.
YOU USED THIS BODY TO SEDUCE YAJIMA AND KLINIEDA-SAN FROM THE SALES DEPARTMENT, DIDN'T YOU?
YOU'RE WRO...
I'LL MAKE YOU FEEL REAL GOOD.
SO IT'S OKAY IF I DO THIS WITH YOU TOO, RIGHT?
AH ...!
Let go!
NGH
No!
Yajima-kun...!

WHAT HAPPENED?
WHAT?
EH ...?
click
The lights...
swiish
...?!
WHACK
UWAH ...!!

AH
SHH
Yajima-kun..

AH
close
click
click
click
YAJIMA-KUN...

And no wonder...
He looks really angry...
Although he warned me before.
close
turn
YAJIMA-KUN
THA THANK YOU

I WARNED YOU RIGHT?
I ASKED YOU TO BE MORE CAREFUL
I'M SOR
YOU DIDN'T RETURN ANY OF MY CALLS OR MESSAGES.
I THOUGHT THAT IT WAS STRANGE, SO I CAME TO LOOK FOR YOU
I can't argue...
Because I'm the one at fault...

HEY,
WHY DIDN'T YOU LISTEN TO WHAT I SAID?
Yajima-kun?
BECAUSE I'M YOUNGER THAN YOU?
IS IT THAT YOU CAN'T DEPEND ON ME?
THAT'S NOT...
OR IS IT BECAUSE WE HAVEN'T HAD SEX,
SO WE'RE NOT CONSIDERED LOVERS?
Wha...?
blush

slap
EVEN FOR YAJIMA-KUN, WHAT YOU JUST SAID IS...
CRUEL
grab
AAH

WAIT... WHAT ARE YOU DOING?
YAJIMA-KUN!
YAJIMA-KUN...
I...
I'VE BEEN VERY INSECURE...
YOU JUST DON'T KNOW ABOUT IT
WHAT—?

I ALREADY LOST YOU ONCE...
I FINALLY FOUND YOU AND YOU'RE STILL AS CHARMING AS BEFORE...
NGH
Before?
AAH!
I KEEP THINKING THAT ONE DAY SOMEONE ELSE WILL TAKE YOU AWAY FROM ME... AND I FEEL SO INSECURE
TODAY... I LEARNED SOMETHING
squeeze
THAT BEING PATIENT DOESN'T DO ME ANY GOOD
AH...
AAH!
tremble

Like this...
when our hearts are so far apart from each other?
I'M NOT GONNA WAIT ANY MORE...
I MUST HAVE YOU NOW
I WON'T SHOW YOU ANY MERCY,
KAZUMI-SAN
AAH
Right here... right now?

お隣りビルに悪の視線♥

Liquid Passion

Omamtirlirun Ko no Shsen
by Karbe Akiru
ISBN. 4-86263 064 2

www.hgchanelmainstream.com
#l qurdpassion @ rrc.rch ghway.net

pct: death_car
scanner: Fadeve
translater: Bass
editor: justsenyu
proofreader: reppu
QCers: death_car

お隣りビルに恋の視線
後編
Love at First Sight
From the Building Next Door

HAA
UN...
AHH...
AHH. DON'T.
YAJIMA-KU...
SIUTD
SIUTD
UN...
UN!

UNN...
AHH!
YOU CAN COME IF YOU WANT, KAZUMI-SAN
I'LL DRINK IT ALL UP
flinch
AHH...
AHH...
AHH AHH...
SHUDDER
SHUDDER

shiver
shiver
HAA...
AHH...
HUH?
I'M NOT DONE YET, KAZUMI-SAN
YAJIMA-KUN...
Are you serious?

clunk
YAJIMA-KUN!
I TOLD YOU ALREADY
I WON'T WAIT ANYMORE
PULL
TODAY .. WHEN I SAW THAT MAN HUGGING YOU ..
I REALLY REGRETTED IT ..
AHH!
HUU
AHH!
squish

N-NO!
Even though it was my fault
But doing it like this? He's too much!
Isn't it the same as being forced by Wada-san?
YAJIMA-KU...
NO,
AH,
YOU CAN ACTUALLY SEE IT FROM THIS WINDOW
KAZUMI-SAN'S OFFICE
SHOCK
Ahh..

This can't be...
IS YOSHIMURA-SAN OR SOMEONE STILL AROUND?
THE LIGHTS ARE STILL ON
IF ANYONE LOOKS OUT THE WINDOW NOW...
YOUR PROMIS-CUOUS BODY...
...CAN BE SEEN VERY CLEARLY
Wh.. Why...?
HUH..
HUH..
AHH!
PUSH

HUU
SO... MEAN
KAZMII-SA...?
THIS IS... TOO MEAN
WHAT'S THE DIFFERENCE BETWEEN THIS AND BEING FORCED BY WADA-SAN?
SHOCK
AHH
SLIP

I...
S
SORRY...
Slide
HUH
Shiver
YAJIMA-
KUN...
I
WHAT
AM I
DOING
?

YAJIMA-KUN
COME HERE
IF YOU REALLY LIKE ME,
CAN YOU HUG ME TIGHTLY?
AND... LET ME HUG YOU BACK...
THEN I'LL BE HAPPY
KAZUMI-SAN

I'M REALLY... SORRY
I KNOW
I... DON'T KNOW WHY I BECAME SO ANXIOUS
EVEN THOUGH I'VE ALREADY DECIDED...
TO PATIENTLY WAIT FOR YOU...
I'M REALLY AN IDIOT, I ALMOST THREW THESE TEN YEARS OF WAITING AWAY...
Ten years...?
YAJIMA-KUN?

ACTUALLY, THE REASON WHY I KNEW YOU CAME FROM WESTERN JAPAN,
WAS BECAUSE LONG AGO, I SAW YOU BEFORE WHEN I WAS STILL STUDYING IN HIGH SCHOOL..
EH?
IT'S BEEN TEN YEARS NOW.
I.. HAVE ALWAYS LOVED ONLY YOU.
YAJIMA-KU
YOU'RE LYING.

WHEN I WAS WORKING PART-TIME AT A CONVENIENCE STORE...
YOU WERE WORKING IN THE NEXT BUILDING.
BECAUSE I WAS STILL IN HIGH SCHOOL THEN,
YOU WERE PROBABLY ALREADY IN UNIVERSITY

AT FIRST GLANCE I THOUGHT THAT YOU WERE CUTE,
WHEN I FINALLY REALIZED, I HAD ALREADY FALLEN IN LOVE WITH YOU.
EVEN THOUGH YOU DIDN'T NOTICE, BUT I—
WAS ALWAYS LOOKING AT YOU.
I THOUGHT YOU LOOKED LIKE A REALLY EARNEST AND CHEERFUL PERSON
EVEN WHEN SOMETHING HAPPENED WHICH MADE ME ANGRY OR SAD,
I JUST HAD TO TAKE ONE LOOK AT YOU, AND MY SPIRITS WOULD BE LIFTED.

AT THAT TIME, I WAS IN THE STORE LOOKING AT YOU AS USUAL .
AND ONCE... YOU EVEN TALKED TO ME
flinch
AHH.
WAA I CUT MY FINGER
OUCH
ARE YOU ALL RIGHT?
YOUR FINGER. DID YOU HURT IT?

A PAPERCUT REALLY HURTS...
I OFTEN GET THEM TOO
HERE, A BAND-AID
I PUT IT ON
I WAS REALLY HAPPY
BUT I WAS TOO NERVOUS
I didn't even thank you for it.
EMBER

Ahh..
Why didn't I realize?
I... REMEMBER
EHH?
The reason why he caught my eye was because..
Looking through the window at Yajima-kun.
He looked like the guy from before...
BECAUSE I..

I ALSO LIKED YOU THEN
THAT'S RIGHT
Even though I didn't realize my true feelings before,
I MUST HAVE... LIKED YOU TOO.
KAZUMI-SA...
REALLY?
YEAH
Fate brought us together once again...

I'M... REALLY HAPPY.
REALLY HAPPY
IT'S LIKE A MIRACLE.
And I fell in love with you again.
八島

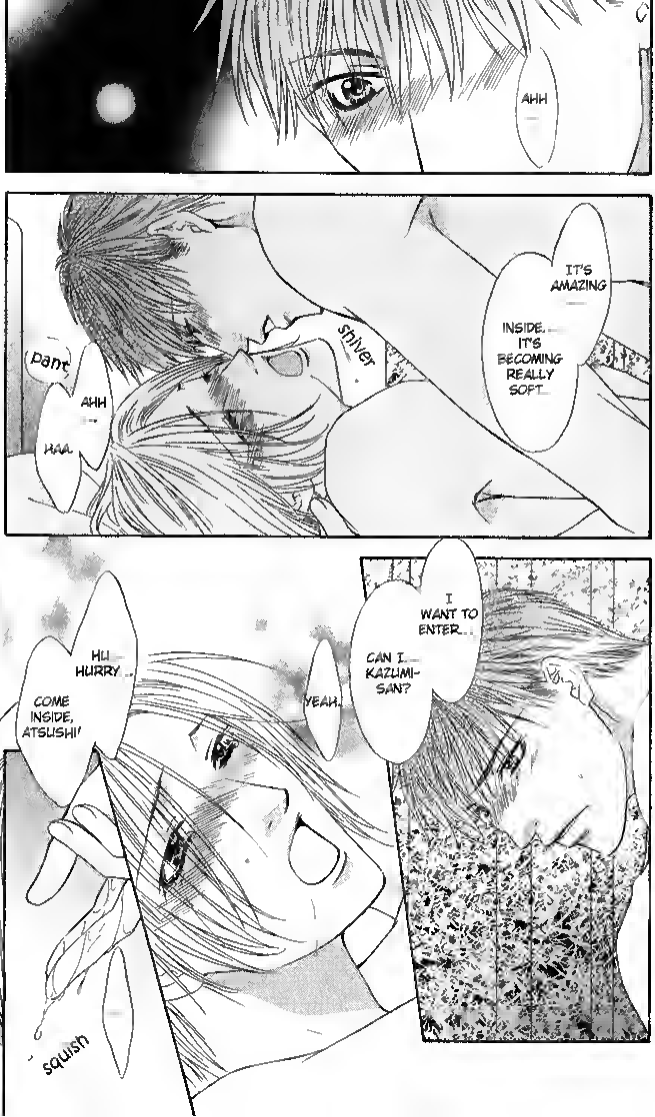
AHH
KISS
HUU...
I'M REALLY SORRY ABOUT WHAT HAPPENED BEFORE
THIS TIME I'LL DO IT PROPERLY, SO WILL YOU TRUST YOURSELF TO ME PLEASE?
OKAY

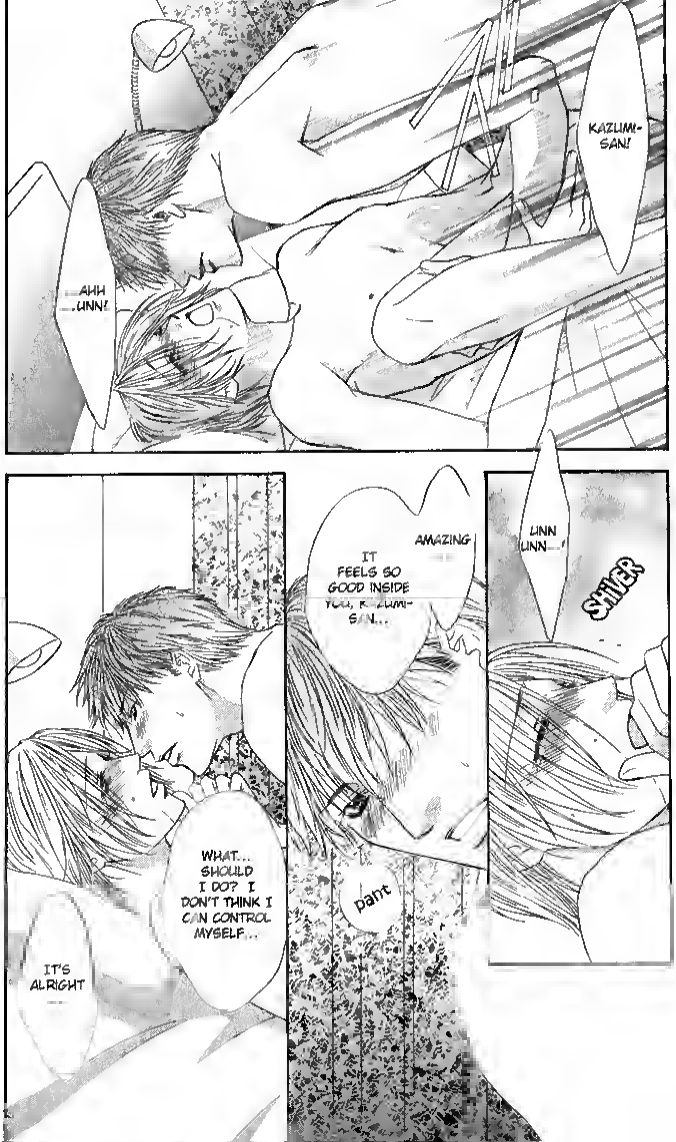
HOW ARE YOU FEELING?
HUH?
LIN...
LIN...
slip
I . I'M FINE
AFTER THAT TIME... YOU SUDDENLY DISAPPEARED...
YOU MUST HAVE STARTED TO WORK RIGHT?
AHH,
LIN.. AHH
SO.. HE INVITED ME TO WORK AT HIS COMPANY..
pant
MY SEMPAI.. STARTED A DESIGN COMPANY IN TOKYO
AHH

I REALLY REGRET-TED
THAT I DIDN'T TELL YOU HOW I FELT
I THOUGHT OF GIVING UP,
BECAUSE I THOUGHT THAT I WOULD NEVER SEE YOU AGAIN
LINN
SHIVER
pant
YA... JIMA-KU...
AHH...
squish
AHH...
BUT I COULDN'T DO IT,
NO MATTER WHO I WENT OUT WITH, I JUST COULDN'T FORGET YOU
SO... I STARTED LOOKING FOR YOU EVERYWHERE
AHH!

THEN... BY CHANCE...
WHEN I FOUND OUT THAT YOU WORKED IN THE BUILDING NEXT TO MINE,
I MADE UP MY MIND.
I WOULDN'T LOSE YOU A SECOND TIME.
NO MATTER WHAT, I HAD TO MAKE YOU MINE.
WILL YOU HATE ME? WILL YOU BE AFRAID?
A PERSON LIKE THAT...

I'M NOT AFRAID AT ALL.
snake
Yajima-kun..
I'M REALLY HAPPY...
SLIP


AHH
IT'S AMAZING
INSIDE, IT'S BECOMING REALLY SOFT
shiver
pant
AHH
HAA
I WANT TO ENTER
CAN I, KAZUMI-SAN?
YEAH
HU HURRY
COME INSIDE, ATSUSHI
squish


KAZUMI-SAN!
AHH ...UNN!
UNN UNN...!
SHIVER
AMAZING
IT FEELS SO GOOD INSIDE YOU, KAZUMI-SAN...
pant
WHAT... SHOULD I DO? I DON'T THINK I CAN CONTROL MYSELF...
IT'S ALRIGHT

YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT CONTROLLING YOURSELF...
WE'RE LOVERS AFTER ALL...
I'LL TELL YOU IF IT HURTS...
SO... PLEASE GIVE YOUR EVERY-THING... TO ME
KAZUMI-SAN!
AHH AHH...

HUH...
AHH...
LINN...
AHH!
ATSU-SHI!
Me too.
In order to have you,
I'm also willing to do anything.
COME... INSIDE...
INSIDE ME...
KAZUMI-SA...

AHH!
AHH
SHIVER
SHALL WE COME TOGETHER?
AHH!
UNN
SHIVER
SHIVER
AHH!
UWAH!
AHH!
shudder
COMING
AHH!
AAAAH-HHHH!
TREMBLE
HUU

I've always liked you,
HAA—.
DON'T. . .
DISAPPEAR BEFORE MY EYES AGAIN—
OKAY—
IF WE EVER GET SEPARATED AGAIN. . .
THIS TIME IT'S MY TURN TO LOOK FOR YOU—
KAZUMI-SAN
I too.. from that day on,

From the time when I first met you .. I've only loved you.
I LOVE YOU, ATSUSHI ...

お隣りビルに恋の視線♥

Liquid Passion

www.hgbl.mainstream.com
#liquidpassion @ irc.rizon.net

Otomurayun Ko no Shisen
by Kanbe Akira
ISBN. 4-86263-064-2

pc: death_cur
scanner: Failove
translator: Bess
editor: death_cur
proofreader: reppu

Enchanted Love
とろけるほど愛して

My name is Yoshimura Hiromu.
Don't look at me like that, after all, I'm a designer working in a design company.
My experience in relationships is a bit different from the average person,
since I've only gone out with guys, but I can't seem to stay in long relationships.
Oh no, oh no, I'm gonna be late!
Maybe it's because of my looks that I'm always the one getting picked up
And I'm not sure why, but the person who always initiates the breakup is...
I'M SORRY

I GUESS I'M JUST NOT THE ONE
I'M SORRY, HIROMU
WITH ME BECAUSE HOW SHOULD I SAY THIS YOU DON'T FEEL COMFORTABLE DOING IT WITH ME, RIGHT?
WHAT?
WHY?
I ALREADY KNEW... YOUR REACTIONS IN BED WERE ALL FAKED
I DON'T LIKE IT WHEN YOU'RE ALWAYS THINKING ABOUT MY FEELINGS LIKE THIS
THAT'S NOT TRUE!
YOU'RE REALLY GENTLE, AND YOU'RE GOOD AT KISSING I'M REALLY HAPPY!

I DON'T HAVE THE CONFIDENCE TO CONTINUE SO
I'M SORRY
LET'S BREAK UP
He was right... being touched is nice and it makes me feel happy.
but it's also true that I've never had an orgasm.
YEAH
How many times have I been dumped because of this...?

click
Whew
I JUST MADE IT IN TIME!
Ah
GOOD MORNING, YOSHIMURA-KUN
GOOD MORNING, BOSS.
I've got to learn my lesson.
Next time, I must be more careful.
I need to make sure that my next partner is the right one.

YOSHIMURA-KUN
Y-YES!
ARE YOU FREE AT ONE THIS AFTERNOON?
I WAS THINKING OF ASKING YOU TO COME ALONG TO MEET A CLIENT
SURE, NO PROBLEM
ACTUALLY OUR CLIENT IS YOTSUBA FROM NEXT DOOR.
YOTSUBA?!!
ISN'T THAT A REALLY BIG COMPANY?!! THEY WANT TO WORK WITH US?!!
YEAH THAT'S RIGHT, BECAUSE SOMEONE RECOMMENDED US
Next time for sure, I will have a good relationship

Even Yotsuba is asking for our business.
It's true. I think Mizuno-san is really talented.
THAT'S GREAT!
I wonder what kind of person he is...
But to do business with a small, unheard of company
although we were recommended...
YES.
SO I'LL BE COUNTING ON YOU.

HELLO, NICE TO MEET YOU
I'M KUNIEDA, HEAD DESIGNER OF THE ADVERTISING DEPARTMENT
Waah!
I'M SORRY THAT SOMETHING POPPED UP SO SUDDENLY,
BUT IT'S A PLEASURE TO BE ABLE TO WORK WITH YOU.

Waa...
What should I do... what should I do...
Thud Thump
I'M MIZUNO, A REPRESENTATIVE FROM OUR COMPANY
IT'S AN HONOR TO BE ABLE TO DO BUSINESS WITH YOU
PLEASED TO MEET YOU
He's so tall, and has such manly features.
He looks like a really mature grown-up...
Thud Thump
AAH! YES!
YOSHIMURA-KUN, PLEASE INTRODUCE YOURSELF
He's my dream guy!
I-I'M... YOSHIMURA HIROMU, PLEASED TO MEET YOU!
YOSHIMURA-KUN?
Why did you tell him your full name?

PLEASED TO MEET YOU TOO, HIROMU-KUN
chuckle
blush
YES!
Ahh...
What am I doing=?
WAA
STUMP
Didn't I just tell myself to be more careful?

I cannot let myself go through another failed relationship
That's right!
If I stop now before it's too late..
I can do it
EH ...
ME?
YES, BECAUSE THIS TIME YOTSUBA IS TARGETING THE YOUNGER GENERATION

YOSHIMURA-KUN IS REALLY GOOD AT THESE TYPES OF DESIGNS, RIGHT?
YEAH, I UNDERSTAND.
AH, BECAUSE IT'S A NEW PRODUCT THE PERSON IN CHARGE WILL BE KUNIEDA-SAN,
SO I'LL LEAVE THE DETAILS TO YOU!
Ehh?
Ehh?!!
THIS IS THE ROUGH OUTLINE FOR THE PRODUCT WE HAVE IN MIND.
ARE THERE ANY PROBLEMS?

No no!
I'm supposed to be working! I have to hang in there!
THIS IS NOT REALLY A PROBLEM ....
BUT ARE YOU SURE I'LL BE ABLE TO DESIGN THE PRODUCT BY MYSELF?
ARE YOU UNSURE OF YOUR ABILITIES?
YOSHI-MURA-KUN?
dreamy
Oh,
Even if we're not in a relationship...
I don't want him to dislike me.
WELL... YES. BECAUSE IT'S THE FIRST TIME I'VE BEEN IN CHARGE OF SUCH AN IMPORTANT PROJECT...
EH?
I WON'T DUMP ALL THE RESPON-SIBILITIES ON YOU
IT'LL BE ALL RIGHT

WE SHOULD DO OUR BEST AND DIVIDE UP THE WORK ACCORDING TO OUR ABILITIES
THEN WE WILL BE ABLE TO COME UP WITH THE BEST PRODUCT
YES!
Ah...
THE ROSSES ARE REALLY SATISFIED WITH YOUR DESIGNS
REALLY?
Huh, I don't get it...
So cute!

YOSHIMURA-KUN ALWAYS WORK SO HARD,
I'M ALSO PROUD OF YOU
THANK YOU...
pat
IT'S... IT'S... NOTH-ING.
Aah...
I can't do it...
As long as he treats me so gently...

I won't be able to give up.
He looks so handsome,
has a deep voice and gentle eyes.
I can't control myself... I'm becoming attracted to him.
YOSHIMURA-KUN

I want him to hug me with his arms.
But
I want to hear him call my name.
He should be straight
He won't date another guy
And... even if he was willing to go out with me...
I didn't think that confessing to someone would be this scary.
squeeze
I'M SORRY
After we do it.. It'll be the same as last time...

CHEERS!
IT HAS BEEN HARD ON EVERYBODY,
ESPECIALLY YOSHIMURA-KUN FROM AIR
clap
clap
clap
IT'S NOTHING—
Everybody worked hard—
That is...
I'LL BE TREATING TODAY SO EVERYBODY DRINK UP!
Wow!
Boss is so generous!
Ehh?!!

A wed- wedding ring?!
It can't be! But why didn't he wear it before?
Because it would be inconvenient to wear when he's working?
YAJIMA-SAN,
KUNIEDA-SAN'S RING IS...
HUH? OH OH!
KUNIEDA-SAN ALWAYS ATTRACTS A LOT OF GIRLS IN THESE TYPES OF SITUATIONS

That's quite true...
A guy with such good qualities would definitely have a girlfriend
I WANNA BE LIKE HIM TOO
Hahaha
RIGHT RIGHT?
LAST TIME HE WAS REALLY HARASSED AND IT WAS TROUBLE-SOME
WHAT, ARE YOU DRUNK OR SOMETHING?
You're so weak
But I...
Just because he treated me so kindly... I thought he liked me...
I...
ARE... ARE YOU SURE YOU SHOULD BE DRINKING LIKE THAT?
sigh.
YOSHI-MURA-KUN?
GULP
am a big idiot!

YOSHI-MURA-KUN?
TODAY I MUST FILL MY DRINK!
IT WILL BE ALRIGHT!
I was rejected even before I confessed–
But this is for the best.. I guess.
YES, HE'S STILL SLEEPING

This voice...
UMM
KUNIEDA-SA ?
IT'S ALRIGHT MIZUNO-KUN
I DON'T MIND
AH
HE JUST WOKE UP I'LL CALL YOU BACK LATER
HM?
HOW DO YOU FEEL?
DO YOU FEEL LIKE PUKING?
AHH
NO I'M FINE

Where am I?
This... is not my room.
AHH! UMM...
FOR THE TIME BEING DO YOU WANT TO TAKE A SHOWER?
Oh no... I can't remember anything!
UMM... I
And
What is Kuneda-san doing here...?!!
YOSHI-MURA-KUN?
SO... SORRY... I... CAN'T REMEMBER ANYTHING...

AH, I'M SORRY. THIS IS MY ROOM.
ACTUALLY I WANTED TO TAKE YOU HOME AT FIRST,
BUT I THOUGHT THAT IT WOULDN'T BE NICE TO GO TO YOUR HOUSE WITHOUT YOUR PERMISSION.
AHH...
DOES THIS MAKE YOU FEEL MORE UNCOMFORTABLE?
WH...
HM?
WHY ARE YOU SO GENTLE TO ME...
After knowing that you have someone else...
Finally

I thought that I'd finally be able to give you up...
IF YOU DO THAT...
IT WILL BE MUCH MORE DIFFICULT FOR ME TO GIVE YOU UP...
KUNIEDA-SAN... YOU'RE TOO MUCH...
YOSHI-MURA-KUN...
PLEASE, DON'T CRY, OKAY?
HMM...

IF YOU CRY LIKE THAT...
I WON'T BE ABLE TO CONTROL MYSELF.
Ehh?
KUNIEDA-SA
THE FIRST TIME I SAW YOU, I THOUGHT THAT YOU WERE REALLY CUTE.
AND IT SEEMS THAT... YOU HAD A GOOD IMPRESSION OF ME...

YOU KNEW ALREADY?
chuckle
BECAUSE I'M OLDER AND MORE EXPERIENCED,
SO I WAS ABLE TO TELL
AND AFTER THAT, I BECAME MORE INFATUATED WITH YOU
I'M NOT SURE WHEN IT STARTED BUT SUDDENLY I WANTED YOU TO BE MINE
LIAR
BECAUSE THE WEDDING RING
THIS?
THIS IS A FAKE
slip
I DIDN'T WANT TO BE PESTERED BY GIRLS AT THE BAR.

What should I do?
Should I get my hopes up...?
BUT YOU'RE STRAIGHT, RIGHT?
YEAH... I STRUGGLED WITH IT FOR A WHILE...
THIS IS THE FIRST TIME I'VE FALLEN FOR A GUY.
BUT... STILL...
HIROMU
HOW CAN I MAKE YOU BELIEVE ME?
Ah...

KISS
KUNIEDA-SA...
HIMORU...
AH...
I LIKE YOU!
I REALLY LIKE YOU.
IF YOU'LL GIVE ME YOUR PERMISSION, I'LL MAKE YOU MINE NOW.
YES...
HOLD ME CLOSE.

I WANT TO BELONG TO YOU...
Please tell me it's not a figment of my imagination.
Please...
Hah...
HAH...
AH...
AH...
shlurp
shlurp
HIROMU,
IS THIS ALL RIGHT?
shlurp
shiver
IT... IT'S GREAT
AHH
AH...

lick
HYA
MM
jerk
AH
AH
KUNIE-DA-SAN
Hah
YOU'RE SO SENSI-TIVE HERE
HIROMU IS SO CUTE
I still can't control myself.
Even though I know that we might break up after this
AH

PLEASE I...
PLEASE COME IN...
PUT YOUR IN ME...
HIROMU...
IF YOU FEEL UNCOMFORTABLE JUST TELL ME...
YEAH... I DON'T CARE... QUICKLY...
For now I just want you.
I'm past caring about other things
THRUST
AHH...
AHH!

AHH!
THRUST
HIROMU
Pant
AH AHH
UN AHH!
I can't think straight...
I can't take it anymore...
WAIT WAIT
AHH! WAIT
in my body It's full of Kuniedasan...

twitch
AHH ...!!
twitch
HYA
shiver
AH
shlurp
I.. I can't take it...
NGH
AH
shiver
AH
shiver
Hah
Hah
I..
HIROMU, ARE YOU ALL RIGHT?
I really didn't know this before...
Y-YEAH

TO BE ABLE TO BELONG TO KUNIEDA-SAN
I'M REALLY HAPPY
I'M SO HAPPY
What it's really like to make love.
shock
EHH
IT'S BECAUSE YOU SAY SUCH CUTE THINGS
I DON'T KNOW WHAT YOU'RE
shiver
SORRY, HIROMI
AH AH IT BECAME BIG AGAIN

AHH!
PUSH
LET'S DO IT AGAIN?
AHH... UNN... SO DEEP!
HYA!
shlurp
AH
AH
THRUST
THRUST
AHH
KUNI-EDA-SAN!

That's because I've never really liked anyone before...
I've never felt this way before...
Until now...
CALL ME TOSHIYA, HIROMU
rub
shiver
AHH...
AHH
I CAN'T TAKE IT... TOSHIYA-SA...!

slurp
AH I CAN'T
slurp
Heh
I'M COMING I'M COMING
Heh
slurp
HIROMU, I LOVE YOU
shock
AH
hutch
AH
AHH ...!!

ME TOO
LIAAA
HAA
I LOVE YOU TOO
I finally understand that when you love a person
there are also painful things to face.
HIRO-MI?

トロけるほど愛して／END

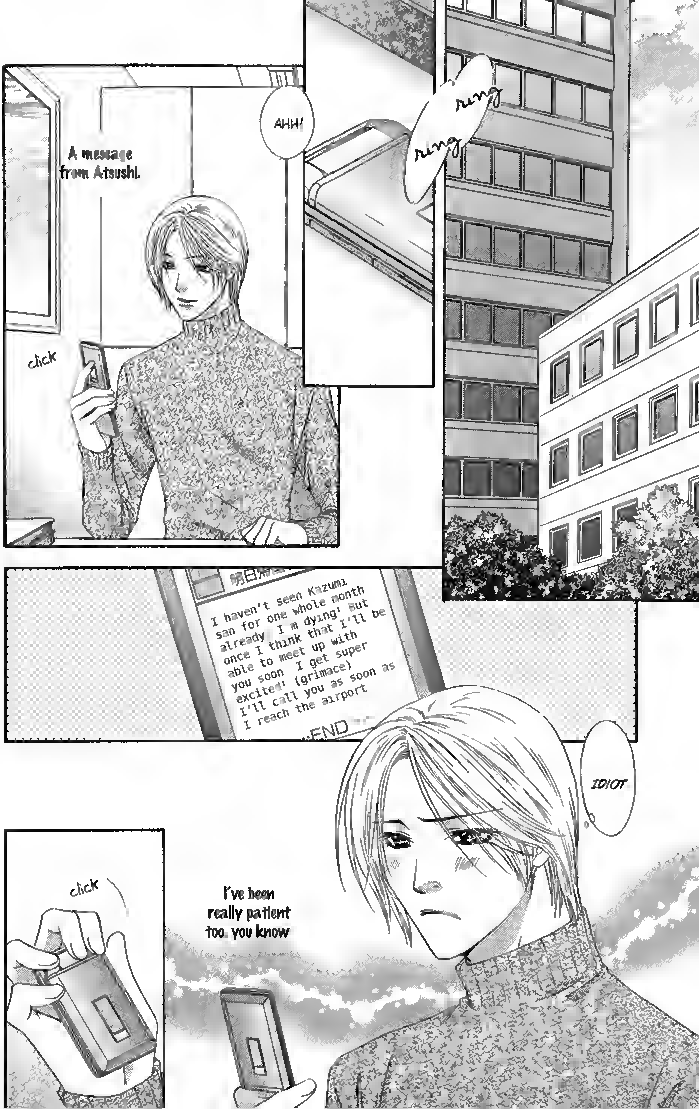
Liquid Passion

www.hgbl.mainstream.com
#liquidpassion @ irc.rizon.net

Otomurayun Ko no Shisen
by Kanbe Akira
ISBN. 4-86263-064-2

pc: death_cur
scanner: Failove
translator: Bess
editor: death_cur
proofreader: reppu

Overflowing with Love


A message from Atsushi.
chick
AHH!
ring ring
I haven't seen Kazuma san for one whole month already. I'm dying! But once I think that I'll be able to meet up with you soon I get super excited (grimace) I'll call you as soon as I reach the airport
END
IDIOT
chick
I've been really patient too, you know

HE'S FINALLY COMING BACK
Atsushi went overseas for work for one month.
This is our first long seperation since we started going out.
Atsushi.
Right now
I finally realized how much I love him.
301 MIZUNO

ring
ring
Don't tell me...?!
DIDN'T HE SAY HE'LL BE BACK AT NIGHT? SHOULDN'T HE HAVE CONTACTED ME ALREADY?
SO SLOW
20:00
ring
ring
Yajima
Atsushi
beep
HELLO? YEAH
HAVE YOU GOTTEN THERE YET?
YEAH
EHH?
What a relief...
hah

messy
glance
YOU WANNA COME TO MY HOUSE?
I'VE BEEN BUSY THE PAST FEW DAYS
SURE, I DON'T REALLY MIND
I SHOULD BE ABLE TO CLEAN UP IN ONE HOUR
ding-dong
shock
click
IT CAN'T BE?
PLEASE HOLD ON

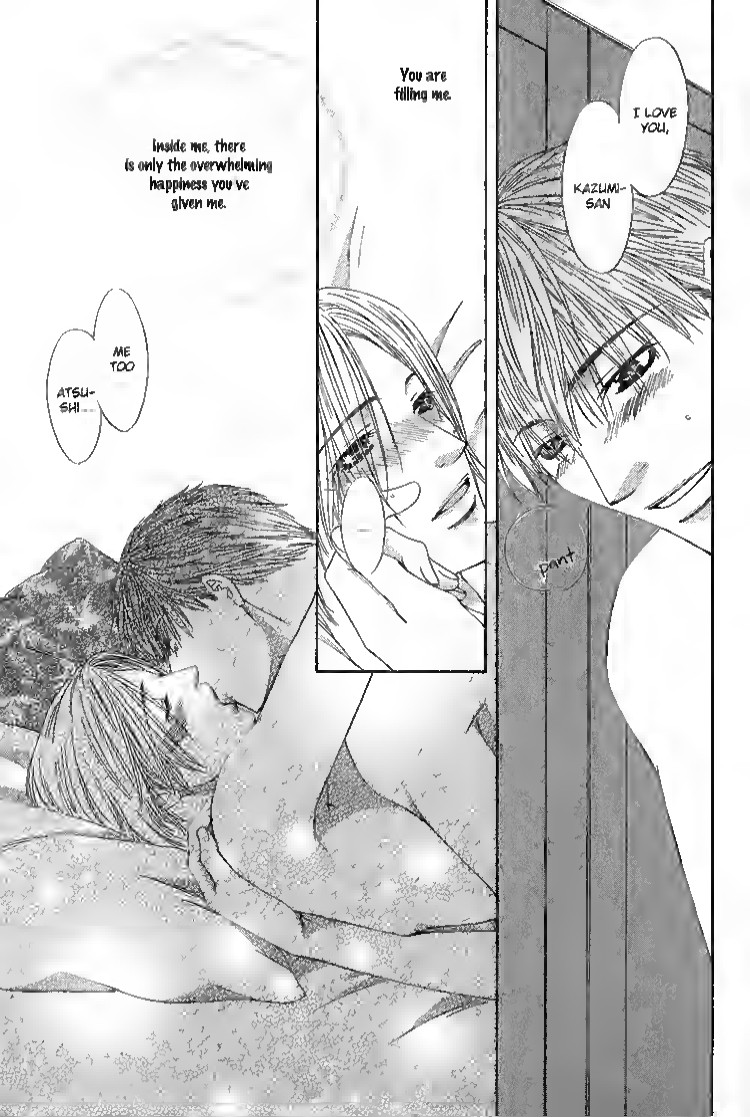
I'M BACK, KAZUMI-SAN
ATSU-SHI, WH-WHY...?
THUD
AHH

Ahh... Atsushi's scent...
I'VE MISSED YOU TOO... KAZUMI-SAN
YEAH... ME TOO
KAZUMI-SAN
WELCOME BACK, ATSUSHI.

YEAH
I'm so happy that it feels a bit strange...
HAH
UNN
AH
AH
AMAZ-ING
YOU SUCKED ME IN SO QUICKLY
AH
DON'T SAY SUCH THINGS

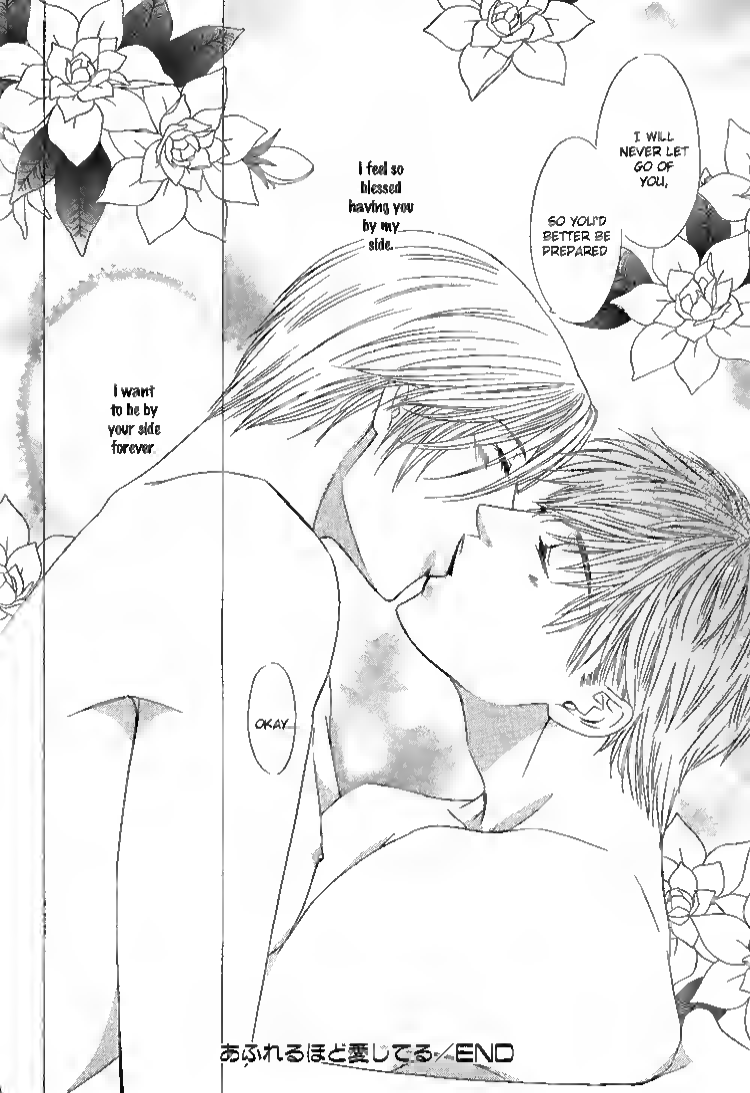
AHH!
I DIDN'T THINK THAT KAZUMI-SAN MISSED ME SO MUCH AS WELL
WHY? I'M SO HAPPY
UMM
AHH
BEG ME FOR MORE
THEN,
THRUST
AHH!
I WANT ONE WHOLE MONTH'S WORTH

My heart and body
are filled with Atsushi's love.
AH
AH
slurp
I'M GONNA COME
IT'S SO GOOD THAT I CAN'T TAKE IT ANY-MORE
There's not a single place.
twitch
ahh
ME TOO TOO COM-ING!!
...
AAAH!


You are filling me.
I LOVE YOU, KAZUMI-SAN
pant
Inside me, there is only the overwhelming happiness you've given me.
ME TOO
ATSU-SHI...

HUH?
BUT I THOUGHT THAT JUST HEARING YOUR VOICE WOULD NOT BE ENOUGH
WHEN I REACHED THE AIRPORT, I WANTED TO CALL YOU
AH
THAT'S WHY I NEVER CALLED YOU EVEN ONCE WHEN I WAS OVERSEAS
BECAUSE I WOULDN'T BE ABLE TO CONTROL MYSELF
AND I'D WANT TO BE WITH YOU LIKE THIS
NGH
shiver
AH!
STOP IT!
BUT, THE MAIN POINT IS THAT I WANTED TO SEE YOU SO BADLY THAT I CAME STRAIGHT HERE

I WANTED TO ABANDON ALL MY WORK AND RETURN HOME
I WANTED TO SEE YOU
Atsuhi.
LAST TIME I HAD ALREADY WAITED TEN YEARS,
SO I THOUGHT THAT BEING SEPARATED FOR A WHILE WAS NO BIG DEAL
BUT NOW I KNOW THAT IT'S A VERY DIFFICULT THING FOR ME TO DO
ATSU-SHI-



あふれるほど愛してる。-END

こんにちは。もしくは はじめまして。かんべあきらです。
このたびはこの本をお手に取っていただき ありがとうございます。今回は 小説誌に漫画連載というわたしとしては 初のチャレンジで。かなりドキドキものでした。
何とか シリーズエンドまで描くことができてホッとしてます。皆さま的にはいかがでしたでしょうか？ 少しはお気に召していただけたのなら嬉しいです。今回は年下攻だったわけなんですが。ある時期を境にして年下攻大好きになった私としては 楽しく描けた作品でした。
しかし 八島ったら 10年も片想いだったなんてねーぇ よくキョウカ暴走するっていうのがありますけど 時々ホントに勝手に動いてくれちゃったりするわけで。そういえば 和葉も以前から八島のことが好きだったなんて ちょっとびっくり。（自分で描いておいて言うことじゃないんですけどねー…）あはは。でもこんな風にきっちりと動いてくれると 作家としてこんな幸せです。ふふふ。
まあ 暴走のあまり そちらが想像以上に長くなってしまって。うあーーー… 気恥ずかしい限りです…。おかしいなここまでになる予定じゃなかったんですけど 甚平な方はホントにすみません。とか言ってて もうひとかたの方もそれないなのはもう ねえ （乾笑）。まあそれはいいんですが（ いいのか？… ）久しぶりにデザイン関係のキョウカーだったんですが 実は以前 グラフィック係のデザインの仕事としてたことがあります。事務所に勤めてたこともありますし 独立してしばらく個人でやってたこともあります。んが ついつい舞台に選んでしまうんですねー。 もう少し内容的に突っ込んでも良かったかな。

なんて　職業マンがじゃないんだから（笑）。
もう一組のカップルは　大きな故と小さい愛って感じを目指したかったわけですが。　もっとくっついてるところとか描きたかったかな　と。　軽々とだっこなんかしてくれると自分的にちょっとモエですわ。むふふ。
それにしても相変らずバタバタとしたスケジュールで　アシスタントさんにも大変ご迷惑をおかけしました。
そして　ネタを提供してくださった　担当さま。「好きな人が隣のビルっていいと思いませんか？」というお言葉で　モーソーが広がり（笑）このような形になりました。　ご期待に添えたかはとっても　ギモン（苦笑）なんですが　えへ。　また次も何かありましたらよろしくお願いします～～。
最近は　いろんな舞台を観に行ったりしてるわけなんですが。　もっともっと観たいなーと思ってるんですよ。あれって　生モノですよね。毎回違うところがあったりしてヤミつきになってます。今は好きな俳優さんを追っかけるのがメインなんですが　ボキボキ　他の目的を探してみるのもいいかも。とか。もちろん映画も大好きです。忙しくてなかなか劇場へは行けないんですけども。　いろんなものを見て　自分の中の引き出しを増やしていかないとと思っているので。持ち出しばかりだと枯れちゃいますからね。つか　自分が楽しいだけってハナシもありますが（笑）。　とにもかくにも　そうやって少しでも皆さんに喜んでもらえるものが描けるようにがんばりたいと思いますので　おつき合いいただければこれからもおつき合いいただければ嬉しいです。　ではではまた次にて。